

Poland-Włocławek: Animal products, meat and meat products

OJ S 167/2020 28/08/2020

Contract award notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Zakład Karny we Włocławku

Postal address: ul. Bartnicka 10

Town: Włocławek

NUTS code: PL619 Włocławski

Postal code: 87-809

Country: Poland

Contact person: Zakład Karny we Włocławku

E-mail: zp_wloclawek@sw.gov.pl

Telephone: +48 542355055

Fax: +48 542354063

Internet address(es):

Main address: <http://www.zp.sw.gov.pl>

I.1. Name and addresses

Official name: Zakład Karny we Włocławku

Postal address: ul. Bartnicka 10

Town: Włocławek

NUTS code: PL619 Włocławski

Postal code: 87-809

Country: Poland

Contact person: Zakład Karny we Włocławku

E-mail: zp_wloclawek@sw.gov.pl

Telephone: +48 542355055

Fax: +48 542354063

Internet address(es):

Main address: <http://www.zp.sw.gov.pl>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.4. Type of the contracting authority

Other type: zakład karny

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa mięsa i produktów mięsnych
Reference number: D.Kw.2232.7.2020

II.1.2. Main CPV code

15100000 Animal products, meat and meat products

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest dostawa mięsa i produktów mięsnych (kod CPV – 15100000). Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w formularzu ofertowym, załącznik nr 1 do SIWZ dla poszczególnych grup (1–3). Zamówienie zostało podzielone na trzy części – grupy. Szczegółowy opis poszczególnych grup (1–3) znajduje się w SIWZ.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 897 525,40 PLN

II.2. Description**II.2.1. Title**

Grupa I
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

15131200 Dried, salted, smoked or seasoned meat, 15131130 Sausages, 15111000 Bovine meat

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL619 Włocławski

NUTS code: PL617 Inowrocławski

Main site or place of performance: 1) Zakład Karny we Włocławku, ul. Bartnicka 10, 87-809 Włocławek, POLSKA; 2) Zakład Karny w Inowrocławiu, ul. G. Narutowicza 46, 88-100 Inowrocław, POLSKA.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest dostawa mięsa i przetworów z mięsa. Grupa obejmuje 23 pozycje. Szczegółowy opis znajduje się w SIWZ, w formularzu ofertowym – Załącznik nr 1/1

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin realizacji reklamacji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Grupa II
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

15131500 Poultry products, 15131135 Poultry sausages

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL619 Włocławski

NUTS code: PL617 Inowrocławski

Main site or place of performance: 1) Zakład Karny we Włocławku, ul. Bartnicka 10, 87-809 Włocławek, POLSKA, 2) Zakład Karny w Inowrocławiu, ul. G. Narutowicza 46, 88-100 Inowrocław, POLSKA.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest dostawa produktów drobiowych oraz wędlin drobiowych grupa obejmuje 15 pozycji. Szczegółowy opis znajduje się w SIWZ, w formularzu ofertowym – załącznik 1/2

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin realizacji reklamacji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Grupa III
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

15131310 Pâté, 15131000 Meat preserves and preparations

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL619 Włocławski

NUTS code: PL617 Inowrocławski

Main site or place of performance: 1) Zakład Karny we Włocławku, ul. Bartnicka 10, 87-809 Włocławek, POLSKA, 2) Zakład Karny w Inowrocławiu, ul. G. Narutowicza, 88-100, POLSKA.

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest dostawa konserw. Grupa obejmuje 2 pozycje. Szczegółowy opis znajduje się w SIWZ, w formularzu ofertowym – załącznik nr 1/3.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin realizacji reklamacji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 122-298790](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Grupa I

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

18/08/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: PPHU „John” Paweł John
Postal address: ul. Źródłana 5, Włoszakowice
Town: Grotniki
NUTS code: PL417 Leszczyński
Postal code: 64-140
Country: Poland
E-mail: kadry@john.com.pl
Telephone: +48 655370640
Fax: +48 655370108
Internet address: www.john.com.pl
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 593 734,90 PLN
Total value of the contract/lot: 443 275,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Grupa II

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

18/08/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3
Number of tenders received from SMEs: 3
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 3
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Skup, Ubój, Przetwórstwo Mięsa Supmies Kalinowski & Kalinowska Spółka
Jawna
Postal address: ul. Zielona 2
Town: Babiak
NUTS code: PL414 Koniński
Postal code: 62-620
Country: Poland
E-mail: biuro@supmies.pl
Telephone: +48 632711044

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 256 954,50 PLN

Total value of the contract/lot: 228 570,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 3

Lot No: 3

Title:

Grupa III

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

18/08/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Konshurt Sp. z o.o. Spółka Komandytowa

Postal address: ul. Korfatego 26

Town: Częstochowa

NUTS code: PL224 Częstochowski

Postal code: 42-202

Country: Poland

E-mail: konshurt@konshurt.com

Telephone: +48 343731814

Fax: +48 343731811

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 46 836,00 PLN

Total value of the contract/lot: 44 345,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

I. Opis kryteriów, którymi Zamawiający będzie się kierował przy wyborze oferty, wraz z podaniem wag tych kryteriów i sposobu oceny ofert.

1. Wybór oferty dokonany zostanie dla każdej z grup indywidualnie na podstawie niżej przedstawionych kryteriów:

a) cena brutto za zamówienie – waga kryterium – 60 %, sposób oceny: minimalizacja Wykonawca, który przedstawi najniższą cenę otrzyma maksymalną ilość 60 punktów, pozostali wykonawcy otrzymają proporcjonalnie mniej punktów, stosownie do wzoru:
Najniższa cena brutto spośród oferowanych (Cn)

Uzyskana liczba punktów (Xc) = ----- x 60

Cena brutto z oferty badanej (Cb)

Zamawiający będzie przyznawał punkty za ww. kryterium z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

b) Termin realizacji reklamacji (Xr) max. 40 % (40 pkt) (najkrótszy czas realizacji reklamacji od momentu zgłoszenia)

Za powyższe kryterium można otrzymać następującą ilość punktów:

Reklamacja w ciągu 24 h – 40 pkt

Reklamacja w ciągu 48 h – 30 pkt

Reklamacja w ciągu 72 h – 20 pkt

Uwaga: jeżeli Wykonawca nie zaznaczy żadnej z opcji kryterium – termin realizacji reklamacji, a tym samym pominie jeden z elementów oferty – jego oferta zostanie odrzucona.

c) Sposób obliczenia wartości punktowej całej oferty

Wartość punktowa całej oferty (Wo) = wartość punktowa ocenianej oferty za cenę (Xc) + wartość punktowa ocenianej oferty za termin realizacji reklamacji (Xr)

Wartość punktowa całej oferty będzie przyznana z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku. Oferty oceniane będą punktowo. Maksymalna ilość punktów, jaką po uwzględnieniu wagi kryteriów może osiągnąć oferta wynosi 100 pkt.

Zamawiający udzieli zamówienia Wykonawcy, którego oferta uzyska największą ilość punktów. Szczegółowy opis znajduje się w SIWZ rozdział XVI.

II. 1. Zamawiający żąda wniesienia wadium na okres związania ofertą wynoszące:

1) dla części 1 zamówienia 6 000,00 PLN (słownie: sześć tys. złotych 00/100 gr)

2) dla części 2 zamówienia 2 600,00 PLN (słownie: dwa tys. sześćset złotych 00/100 gr)

3) dla części 3 zamówienia 500,00 PLN (słownie: pięćset złotych 00/100 gr)

Szczegółowy opis znajduje się w SIWZ rozdział XI.

III. Wykaz oświadczeń lub dokumentów, potwierdzających spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia - szczegółowo został określony w SIWZ w rozdziale VII.

IV. Klauzula informacyjna z art. 13 RODO

Obowiązek podania danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp; SIWZ zawiera szczegółowy opis wymagań dotyczących niniejszego postępowania.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych, Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800/+48 224587803
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes prawny w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych przysługują środki ochrony prawnej, o których mowa w ww. ustawie – dział VI Środki ochrony prawnej – w zakresie postępowań o wartości równej lub powyżej kwot określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Pzp.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz SIWZ przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy Pzp.
3. Środkami ochrony prawnej są:
 - a) wniesienie informacji o nieprawidłowościach na podstawie art. 181 ustawy Pzp,
 - b) odwołanie,
 - c) skarga do sądu.
4. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Pzp czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.
5. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ww. ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
6. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu lub równoważnego środka, spełniającego wymagania dla tego rodzaju podpisu.
7. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
8. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Szczegółowe kwestie dotyczące skargi uregulowane zostały w art. 198a – 198g ustawy Pzp.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych, Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800/+48 224587803
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

25/08/2020